

Votre Succes

Votre succès se mesure par votre compte de banque quel que soit votre revenu ou votre habitude personnelle. Plus d'une promotion, plus d'un succès d'affaires qui vous paraissent rapides sont dus à l'épargne régulière intelligemment comprise.

La Banque a une succursale tout près de chez vous et accueilli avec la même courtoisie tous ses clients.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Président du Conseil d'Administration L'HONORABLE SIR HORMIDAS LAPORTE
1er Vice-président M. TANCREDE BIENVENU
2e Vice-président M. S.-J.-B. ROLLAND

Succursale à Edmundston, L.-A. BARD, Gérant.

RED & WHITE CHAIN STORE

Ernest F. Belanger
Rue Victoria — Edmundston, N. B.

AU COMPTANT SEULEMENT

- MARMALADES Sherriff aux Oranges, 16 oz... 24c
CONFITURES Lilac boîte de 4 lbs... 39c
MARINADES mélangés, 35 oz... 33c
OLIVES, 11 onces... 22c
SARDINES Brunswick, 4 btes... 25c
POIS, bte No. 2, 3 boîtes pour... 29c
OEUFS, la douzaine... 35c
BEURRE, la livre... 35c
SIROP de Blé d'Inde marque Crown, 5 lbs pour... 35c
OLD DUTCH, 3 boîtes... 29c

Merceries & Fourrures SPECIAUX

Nous venons de recevoir un assortiment complet de manteaux en drap pour dames des derniers modèles et couleurs. Venez voir notre assortiment avant d'acheter votre manteau; vous vous épergnez de l'argent.

Nous avons aussi un assortiment choisi de manteaux de fourrure en Seal, Rat-Musqué, Mouton de Perse et Chat Sauvage (Racon).

Manteaux en drap pour Dames à partir de \$22.50 - \$27.00 \$37.00

Manteaux en fourrure pour Dames à partir de \$75. à \$350.

Est-ce que vous avez pensé à faire réparer votre manteau de fourrure cet automne. C'est maintenant le temps de nous l'apporter si vous voulez l'avoir lorsque le temps froid viendra. Premiers rendus, premiers servis.

EUG. GIGUERE
MERCERIES & FOURRURES
EDMUNDSTON, N. B.

NOTES LOCALES

M. Mars-Emile Albert est allé passer le dimanche dans sa famille à St-Hilaire.
M. et Mme Larrivée Ruest et sa famille, Mlle Constance Ruest, Mme Edmond Desjardins et ses filles et M. et Mme Aldéric Lefrançois, tous de Stegas étaient en visite en ville dimanche.
M. et Mme Walter Hogg ont passé la fin de semaine à Rivière du Loup.
Mme Lévié Albert de Northampton, Mass., était de passage en ville la semaine dernière en visite chez M. et Mme Donat L. Daigle. Elle visitait aussi ses beaux-frères MM. Vital H. Albert, de cette ville, Félix et Joseph Albert de St-Hilaire.
Mme J. B. Michaud de Déroit accompagnée de son fils Adolphe en visite chez leurs parents en ville, étaient les invités de M. et Mme D. L. Daigle mercredi de cette semaine.
M. et Mme D. L. Daigle accompagnés de leur fille Anne et M. Hilaire Albert sont allés reconduire Mme Lévié Albert à Québec samedi dernier.
Mlle Monique Lefrançois de Rivière du Loup passe quelques jours chez M. et Mme Walter Hogg.
M. J. W. Landry a fait un fructueux voyage de chasse dimanche dernier; il a tué, dit-on, un chevreuil, six lièvres, dix perdrix; il a fait un peu de pêche et est revenu avec une chaudière pleine de truites!
M. A. Pelletier et Bill Bérubé de la ville et M. Laurent Bérubé de Grand-Tale sont de retour d'un voyage en auto autour de la Gaspésie.
Mlle Yvonne Bérubé et M. Laurent Bérubé de Grand Sault étaient les hôtes de Mlle Régina Carrier dimanche dernier.
M. Georges Allaire de St-Jacques était de passage chez M. Albert Flour-de cette semaine.
Mlle Rose-Aimée Cassista de St-Jacques passe quelques semaines chez des parents et amis.
M. Lévié Chassé de Ste-Agathe, Me., était de passage dimanche dernier chez son oncle M. Honoré Lajoie.
M. J. Daigle sont allés passer quelques jours à Montréal; ils ont fait le trajet en auto.
M. et Mme E. F. Bélanger et leur famille étaient de passage à St-Jacques dimanche dernier.
M. et Mme Honoré Lajoie visitent actuellement M. Félix Chassé de Ste-Agathe, Me.
M. Arsenault, employé au C. N. R. a passé trois semaines de vacances à New York, l'invité de son fils Roméo. Il est revenu par Montréal, St-Jean et Moncton où il visité ses parents.
M. Cléophas Bretteau de Cabano était en visite chez son beau-frère M. T. Arsenault d'Armenement.
Le Dr P. H. Laporte assiste cette semaine à la convention annuelle de l'Association des H ptaux de la province, à Moncton.

NAISSANCES

Le 18 septembre a été baptisé Joseph Roger, Thomas, enfant de M. et Mme Harry Jessome. Parrain et marraine M. Vital Picard et Mlle Brigitte Toomey.
Le 18 a été baptisée Marie, Léola, Yolande, enfant de M. et Mme Albert J. Dionne. Parrain et marraine M. et Mme Léon J. Dionne.
Le 19 a été baptisé Joseph, Conrad, Robert, enfant de M. et Mme André Morin. Parrain et marraine M. Louis Levesque et Marie Robichaud.
Le 21 a été baptisé Claude, Normand, enfant de M. et Mme Paul J. Picard. Parrain et marraine Paul Si-rois et Rose Toussaint.
Le 19 a été baptisé, Joseph, Albert, Claude, enfant de M. et Mme Hilaire Bouchard. Parrain et marraine Thomas Pelletier et Julie Bouchard.
Le 21 a été baptisé Marie, Germaine, Thérèse, enfants de M. et Mme Adolphe Laforgue. Parrain et marraine M. Philippe Bérubé et Marguerite St-Onge.
Le 23 a été baptisé Joseph, Armand, Gérard, enfant de M. et Mme Georges Michaud. Parrain et marraine Albert Michaud et Alma Roussel.
Le 21, Marie, Alma, Alphonse, enfant de M. et Mme Edouard Clavette. Parrain et marraine Xavier Bouchard et Léopold St-Amand.
Le 26, Joseph, Frédéric, Sylvio, enfant de M. et Mme Emilie J. Michaud. Parrain et marraine Léonide Michaud et Lucienne Fournier.
Le 25, Marie, Irène, Jeannine, enfant de M. et Mme Ferdinand Philibert. Parrain et marraine M. et Mme Patrice Philibert.

MARIAGES

Le 23 septembre a été béni le mariage de Joseph, Edouard, Joyime Charles, fils de M. et Mme Jos. Charrest de cette ville à Mlle Aline Pelletier, fille de M. et Mme C. me Pelletier.
Le 22 septembre, a eu lieu le mariage de M. Joseph, Lucien Eard fils de M. Hormidas Bard à Mlle Marie-Bianche Richard, fille de M. Adolphe Richard.

REMERCIEMENTS

M. Rosario Lebel, d'Edmundston, concurrent dans le grand Concours d'adornements de "Madawaska" prie toutes les personnes qui ont aidé de leur générosité pendant le Concours et qui ont contribué à lui faire obtenir le 3e prix, d'agréer l'expression de sa plus sincère reconnaissance.
Mlle Marianne Violette de St-Léonard, remercie tous ceux et celles qui lui ont aidé dans le grand Concours de "Madawaska" par des renouvellements ou des abonnements nouveaux. A tous un cordial merci.
M. Lionel Daigle de Baker-Brook remercie sincèrement tous ceux qui lui ont aidé pendant le concours de "Madawaska".
M. Iréné Bouchard prie tous ceux et celles qui lui ont aidé pendant le concours de "Madawaska" d'agréer l'expression de sa profonde reconnaissance.



La Chasse à la Perdrix est permise du 1er octobre au 15. — Le permis sordinaire de chasse est obligatoire. Limite de perdrix: 6 par jour, pas plus de 20 pour la saison.
Publié par le Club de Chasse et de Pêche de Madawaska, dans l'intérêt du comté, pour la préservation de ses ressources naturelles.

Oscar Dumaine Ltee ENTREPRENEURS

Calfatrage permanent par machine à air comprimé. — Se paie dès la première année par l'économie dans le combustible. — Nous nous occupons aussi de Travaux en ciment, terrazzo, tuiles et marbre.
6, rue des Franciscains, QUEBEC,
Représentant local: J. G. BOUCHER, Edmundston, N. B.

LA CLE POUR LES PARAGRAPHES

Une patente exclusive à Remington. Demandez qu'on vous envoie un Remington Portatif pour essai. Paiement aussi bas que \$5.00 par mois.
REMINGTON TYPEWRITERS LTD.
HALIFAX, N. E.
Agent local: Léon R. Bélanger, Tél. 98

ST.-BASILE, N. B.

SOIREE INTIME: — Dimanche dernier un groupe de parents et amis se réunissaient chez M. Edgar Soucy pour fêter l'anniversaire de naissance de Mme Soucy, ainsi que le dixième anniversaire de leur mariage.
De jolis cadeaux leur furent offerts. Il y eut musique et plusieurs bonnes parties de cartes. A la fin de la soirée il y eut un petit incident. Celui qui depuis longtemps croit avoir touché au cordon du Champion de Charlemagne a eu le malheur de se retirer avec une pauvre "petite bête polie". Un délicieux goûter fut servi.
Étaient présents: MM. et Mmesdames

Dimanche 12 Oct.

Il y aura Partie d'Huites traditionnelle à l'occasion de la fête de Colomb. — Préparons nous y!
Dimanche 5 octobre
Initiation au 3e Degré à Frédéric-ton. Tous les membres sont invités.
Croquet
LUNDI 6 OCTOBRE — commença un Tournoi de Croquet entre les membres; les équipes représenteront le C. N. R., et la ville. Ce tournoi déterminera les gagnants de la Coupe offerte par le Grand Chevalier Gaspard Bouchard.
Les parties se joueront les lundis, mercredis, vendredis et dimanches soirs, suivant un calendrier préparé par les organisateurs.
L'équipe du C. N. R. comprend: Louis Desjardins et Georges Lee, J. D. Mercier et F. R. Fournier, Alphonse Martin et L. Levesque; celle de la ville: Michel Morin et J. B. C. M., Jos. E. C. et Lionel Verret, Harris Levesque et Lévié Morneau.

LA BOXE!

AU VENETIAN DANCLAND EDMUNDSTON
Mercredi le 8 octobre à 8 heures du soir
La plus grande partie de Boxe jamais organisée à Edmundston.
Geo. Kid Harrington vs Roy Wheelock
de Canale, Maine — 148 lbs dont le record est 80 rencontres avec une seule défaite. — Les deux boxeurs seront de vrais "Slam-Bang Fighters".
Semi-finale et Préliminaires Admission: \$1.00; dames 50c.

REMERCIEMENTS

M. Willie Bélanger et tous les membres de sa famille remercient cordialement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de leur frère Lévié Bélanger, soit par bouquets spirituels ou naturels, offrandes de messes, et prières, visites à la maison ou assistance aux funérailles.
Les Meilleurs Parfums et Poudres à Toilette sont à la PHARMACIE BREAU Edmundston, N.-B.

Chez FUHRER...



Voyez nos Manteaux...



Nous avons un des plus grands assortiments de Manteaux d'Automne et d'Hiver pour Dames et Demoiselles; les plus grands choix que vous n'avez jamais vu, à des prix convenant à toutes les bourses. — Venez les examiner avant de faire votre choix ailleurs.

SAM FUHRER THE STORE OF QUALITY CLOTHES EDMUNDSTON, N.-B.

D. Z. Daigle, Léonard Daigle, Miles Pelletier, Anita Michaud, Cécile, Jean-Paul et Cyr Daigle d'Edmundston; M. et Mme Emile Daigle de Madawaska, M. et Mme Joseph Martin et M. et Mme Emile Long de Lac-Baker, M. et Mme Joseph Michaud et M. Linte Martin de Caron-Brook, M. et Mme Alphonse Daigle de Clair, M. Sylvio Martin de Baker-Brook, M. et Mme Lorne Bourgois de St-Léonard, M. et Mme Fred Smith, M. et Mme Bélonie Thibodeau, M. et Mme Ernest Fournier, M. et Mme Jos Bois, M. et Mme Willie Albert, M. Jos. Mercier, Mlle Eva Michaud de St-Basile.

4 RAISONS { Economie Qualité Livraison Gratuite Service du Téléphone } 4 RAISONS

Speciaux du 3 au 9 Oct. Au Comptant Seulement

- SAVON PalmOlive le morceau 7c
ANANAS boîte 2 lbs 10c
CORN FLAKES le paquet 8c
POSTUM, bte 2 oz 25c
POSTUM, bte 4 oz 43c
CAFE Dollard frais moulu, la lb 49c
FEVES Clark bte No. 2 10c
SAVON Impérial 10 barres pour 47c
KETCHUP L.M.L. bout. 12 oz 10c
MACARONI Hiron-delle pqt 16 oz 10c
SAUMON ROSE boîte 1 lb 15c
COCOANUT sac 1 lb 21c
BLE D'INDE, bte 2 lbs, deux pour 25c
POIS, bte 2 lbs deux boîtes pour 25c
SOUPE aux tomates Campbell, 2 btes 25c
Chicken HADDIE boîte 1 lb 19c
MOUTARDE préparée petit baril en verre 25c
MARINADES sûres gros pot 38c
MARINADES su-crées mélangées gros pot 45c
THE Spécial sac 1 lb 35c
SARDINES la boîte 5c
PAPIER Toilette 8 rouleaux pour 25c
CONFITURES fraî-ses, 40 onces 39c
BISCUITS chocolat 2 lbs pour 35c
FLOCONS de Savon Princess, la bt 20c

F. T. LAJOIE - JOS MICHAUD Magasins Independants "Victoria" EDMUNDSTON, N.-B.